معالجة الفساد للقضاء على الفقر

- وولفغانغ كاسبر*
 - ترجمة: على الحارس

ملخص:

* (الفساد آفة تهدد الاستقرار الاجتهاعي والنمو الاقتصادي، وإن إساءة استخدام السلطة السياسية للمنفعة الشخصية مجحف تماما بحق الشرفاء أو الفقراء). جاء ذلك في مبادرة منظمة الأمم المتحدة (الاتحاد ضد الفساد)، والتي أصبحت قيد التطبيق في ديسمبر ٢٠٠٥.

* يقدم التقرير المعنون (مؤشر تمييز الفساد) تقديرات ذات مصداقية لستويات الفساد في (٢٥٠) دولة. وهو يكشف اختلافات هائلة ما

بين الدول في هذا المجال، حيث نجد ميلا أكبر للفساد في الدول المتقدمة الفقيرة بالمقارنة مع الدول المتقدمة الثرية. بالإضافة إلى أن بعض الدول معايير للنزاهة الحكومية تطورت مع مرور الوقت (بها في ذلك أستراليا ونيوزيلندا التي تأتي في مقدمة قائمة النزاهة)، بينها تراجعت

دول أخرى عن مواقعها السابقة (كالولايات المتحدة الأمريكية واليابان والدول الكبرى في الاتحاد الأوروبي)، كما يشيع الكسب غير المشروع في معظم دول العالم الثالث

^{*} بروفيسور فخري للاقتصاد - جامعة نيو ساوث ويلز (أستراليا). زميل أقدم في مركز الدراسات المستقلة (أستراليا).

والكثير من الدول الشيوعية سابقا، ونجد أن الفساد يخترق كل مفاصل الدول المجاورة لأستراليا (با فيها اندونيسيا وبابوا نيو غينيا).

* الفساد يترسخ أكثر في الدول التي تعاني من الحماية غير الكافية لحقوق الملكية، والإفراط في تنظيم الأسواق، والدور الضعيف للقانون.

* الغنى بالموارد الطبيعية (النفط والغاز خصوصا) يعزز الفساد مما يودي إلى غياب الاستقرار السياسي، وربا يودي أيضا إلى الفشل الحكومي. وهذا من الأمور التي تقلق الغرب باعتباره سيظل معتمدا على استيراد المواد الأولية خلال المدة القادمة. كما يبين مؤشر تمييز الفساد أن التدخل العسكري الغربي لم يود، ومع الأسف، إلى إنشاء حكومات نزيهة في أفغانستان وتيمور الشرقية والعراق، وإنها أدى إلى العكس من ذلك.

* تميل المعونات الأجنبية إلى تعزير الفساد. وهنالك محاولات تبذل لتحسين مصداقية المعونات الأجنبية، وهذه المحاولات مكلفة ولكنها تنتشر شيئا فشيئا، وذلك لأن تقديم المعونات إلى الأنظمة اللصوصية أدى، بساطة، إلى الحط من أهمية المؤسسات

الضرورية للنمو الاقتصادي، وإلى تقوية النخب الفاسدة.

* إن الطبقة الحاكمة من أصحاب الامتيازات تعتمد دائها على المساعر الوطنية وعلى الاشتراكية للدفاع عن امتيازاتها ومحاربة الانفتاح والشفافية. واليوم تستمد الدعم من معارضي العولمة.

* كان الفساد مقبولا خلال مدة طويلة باعتباره أمرا مقضيا لا بد من التسليم به، ولكن الانتشار الحالي للأفكار الليبرالية، الغربية أصلا، أدى إلى تغيير هذا الموقف في الكثير من أنحاء العالم. ونجد اليوم تفاؤلا جديدا بإمكانية معالجة الكسب غير المشروع بين الطبقات الوسطى التي تظهر في الكثير من الدول؛ حيث تبين أن هذا الطريق هو الأمثل تعزيز النمو الاقتصادي في دول يائسة من أمثال سنغافورا واستونيا، وبالتالي: للقضاء على الفقر.

الفساد والعدل والازدهار

إن العبارات السابقة ترينا أن الفساد (إساءة استخدام السلطة السياسية لمكاسب شخصية) كان ولا يزال سببا في الإضرار بالناس العاديين شرقا وغربا منذ أمد سحيق. ولقد ساد

تقليد من القبول الجبري بأن «تزييت أيدي» المسؤولين ضروري لتحريك عجلات الحكومة، وكان القليل من (الكسب غير المشروع) تعبيرا عن حسن النية تجاه المسؤولين منخفضي الدخل أو شكلا مشروعا من أشكال التنافس. أضف إلى ذلك أن معظم الأديان سلّمت بوجود الفساد، ونجد ذلك مثلا في العديد من فقرات التلمود والكتاب المقدس، «ونظر الرب إلى الأرض فإذا هي قد فسدت؛ إذ كان كل بشر من لحم ودم قد أفسد طريقه على الأرض».

أما في عصرنا هذا فتتعاظم النظرة إلى الفساد باعتباره انتهاكا للفكرة القائلة بأن البشر يولدون جميعا وهم متساوون في حق السعي إلى السعادة بكافة السبل المشروعة المتاحة لهم. لقد حازت هذه الفكرة الفردانية على القبول الشعبي أساسا إبان عصر التنوير في الغرب، وكان لها آثار في تحديد الدور الذي يلعبه الحاكم والمحكوم. ونجد لهذه الفكرة نصا والمحكوم. ونجد لهذه الفكرة نصا في إعلان بنسلفانيا للحقوق (١٧٧٦)، وهو بيان رائد جاء فيه: «الشعب مصدر السلطات؛ ولهذا فإن جميع

المسؤولين الحكوميين، سواء أكانوا تابعين للسلطة التشريعية أو التنفيذية، يعتبرون أمناء وخدما للشعب، ويتحملون المسؤولية أمامه في كل حين». وبتعبير آخر، فإن المواطنين هم المشر فون، أما المسؤولون الحكوميون فليسوا إلا وكلاء للمواطنين يفترض فيهم العمل بنزاهة. وقد بدأت هذه الروحية بالانتشار في أنحاء العالم بعد الحرب العالمية الثانية، ولكنها كانت طموحا أكثر من كونها واقعا عمليا. لقد خاض فلاسفة القرن الثامن عشر، من أمشال آدم سميث، صراعا كبيرا في عصرهم عندما اعتبروا الفساد أمرا سيئا من الناحية الأخلاقية، واليـوم نجـد تعاليمهـم وهـي تنتـشر في أنحاء العالم لتعزز تفاؤلا جديدا بإمكانية القضاء على الكسب غير المشروع. وقد قامت منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية (OECD) بحث الحكومات الأعضاء فيهاعلى اعتبار تقديم الرشى إلى المسؤولين الأجانب والشركات الأجنبية جنحة جنائية. وفي نهاية العام ٢٠٠٥ أصبحت بنود معاهدة الأمم المتحدة ضد الفساد قيد التطبيق، والتي تهدف إلى وضع معوقات أكثر أمام عمليات غسيل الأموال وتسهيل استعادة الأموال

المسروقة. ولكننا إذا نظرنا إلى السجل التاريخي لمعاهدات الأمم المتحدة فلا يمكننا أن نتيقن من تبني الدول الفقيرة للمعايير المتازة لهذه المعاهدة. وقد احتج المصدرون من دول منظمة (OECD) أحيانا بأن ذلك يضعهم في الجهة الخاسرة عند التنافس مع جهات محلية فاسدة، ولكن بعض دول منظمة (OECD) أصبحت تعتبر التعامل الفاسد لمواطنيها جنحة يعاقب عليها القانون، وذلك لأنها لاحظت بأن الفساد يؤدي إلى امتيازات غير عادلة تحوزها النخب والصناعات ذات النفوذ، مما يعود بالخسارة المجحفة بحق باقي المواطنين كافة. كما يعد الفساد عقبة بوجه التنافس الأصيل عبر السعر والنوعية، وهكذا تمتد آثاره إلى النمو الاقتصادي. ا

إن من يتسامح مع الفساد، ومن يدعو إليه، ينتقص من أهمية المؤسسات التي تعتبر شرطا أساسيا للنمو الاقتصادي، وذلك يؤدي إلى إدامة الفقر والظلم والبؤس. كما إن المتنافسين الذين يعتمدون على الفساد في الارتقاء بأعالهم إنها يرتكبون خيانة بحق الشروط الأساسية لاقتصاد السوق، وذلك لأن التقسيم

الحديث للعمل يعتمد على استثار ما يعرفه الناس، وليس على من يدفع الرشوة الأكر. والثروة تتكون على أساس المعرفة التكنولوجية والتجارية وعلى تواصلها الفعال مع إشارات السوق التى توجه التخصص الفعال والابتكار؛ وإذا أردنا لذلك أن يحدث، فيجب حينها أن تؤسس الأسواق على قاعدة الثقة بين الغرباء، والفساد يستهدف هذه النقطة بسمومه، فيجعل القرارات تتخذعلي أساس (من يعرفه المرء) وليس (أفضل ما يعرفه المرء)، وفي قطاع الأعمال يودي الفساد إلى فرض ضوابط مرهقة تجعل الأسواق تبث إشارات بنشاط أقل كفاءة.

إن التجربة التنموية خيلال نصف قيرن تظهر لنيا أن النمو الاقتصادي الضعيف لا ينتج عن نقص الثروات الطبيعية أو رأس المال أو غير ذلك مين الموارد. وإنها تشترك كافة الاقتصادات التي فشلت في تحقيق النمو بأنها تمتلك قواعد ضعيفة لتنسيق الحياة الاجتماعية والاقتصادية (المؤسسات)، والتي تقف عائقا بوجه الادخار والاستثمار واستكشاف الموارد وغيرها من الجهود الريادية لتحريك القوى الإنتاجية. وينقل

الراحل لورد بيتر باور، أنه قال بوضوح: «الأداء الاقتصادي يعتمد على العوامل الشخصية والثقافية والسياسية، وعلى مواهب الناس ومواقفهم ومحفزاتهم والمؤسسات الاجتماعية والسياسية». ٢ وتتأتي هذه الأهمية العالية للمؤسسات من أن عملية النمو تتطلب تنسيق جهود العديد من الأشخاص ذوى المعارف الخاصة، والذين يتحملون تكاليف التعامل ويتحشمون عناء المخاطرة في استكشاف طرق جديدة أفضل لأداء المهام. ولا حاجة هنا للتأكيد على أن النمو الاقتصادي قد أدى إلى التخلص من العديد من الأمراض التقليدية التي ابتليت بها الإنسانية طويلا: كنسبة الوفيات الكبيرة لدى الأطفال، والأعهال الشاقة، وتكرار المجاعات، والأوبئة، وانتشار القذارة، والجهل، والإحساس الدائم بالضيق والضجر، والشيخوخة المبكرة وقصر العمر.

عن عميد الاقتصاد التنموي،

إن ما يهم بالنسبة للنمو الاقتصادي ليس نوعية المؤسسات فحسب، وإنها مستوى الفعالية والإنصاف في تطبيقها وفرضها. فمن القواعد ما يُفرض من ضمن المجتمع: حيث يتعرض

الغشاش، مثلا، إلى تحاشى الناس له تلقائيا وخسارته سمعته، والكاذب يتعرض للتوبيخ، وهكذا دواليك؛ ومن القواعد ما يُصمم ويُفرض بواسطة فعل سياسي من قمة الهرم: حيث تقوم الحكومة بإصدار تشريعات تحمى الأنفس والملكية الخاصة، وتشكل منظومة قضائية وقوة شرطة لفرض هذه القواعد؛ وعندما تـؤدى بعـض النشاطات إلى التسبب بالأذي للآخرين، فإنها تصبح خاضعة للترخيص الحكومي، وهكذا دواليك. إن هذه الوكالات تحصل على سلطات احتكارية لمارسة الإجبار الشرعي، ومن الضروري لتحقيق العدل والازدهار أن تُطبّ ق هـ ذه السلطات دون ترهيب أو ترغيب، ودون أن يعمد وكلاء الحكومة إلى استغلال هذه السلطات لتحقيق منافع شخصية."

إن المجتمعات التي تحقق التنسيق غالبا بواسطة قواعد داخلية في المجتمع وعبر الفرض التلقائي، وبالتالي فهي لا تعتمد إلا بشكل محدود على القواعد الخارجية للحكومة، هي مجتمعات تميل إلى إبداء فعالية أكبر في تحقيق النمو الاقتصادي وتكافؤ الفرص، وذلك بالمقارنة مع مجتمعات

تحكمها قبضة قوية وتخضع إلى قواعد إيعازية متعددة. ويصح هذا بالأخص عندما يستسلم وكلاء الحكومة إلى الإغراء البشري المشترك بالانتهازية التي تبحث عن المنفعة الذاتية فيقعون في فخ الفساد؛ ففي المحصلة، يتمتع وكلاء الحكومة دائها بالقدرة على استغلال نقص معرفة الناس بجميع التفاصيل والظروف المتعلقة بالشؤون التي يقومون عليها، ويقدمون على تعزيز مصالحهم الخاصة على حساب عامة الناس (وهذا هو الفساد).

ما أن يترسخ الفساد حتى تتغلغل تأثيراته وتتعمق جندوره؛ ومن أمثلة ذلك: المزاد العلني أو السري للعمـولات والتعيينـات في وظائــف التعليم المدرسي أو الشرطة؛ ولقد شاهدت بنفسى في اندونيسيا كيف أن الآباء يشترون الوظائف لأبنائهم وبناتهم بعد أن يكملوا تعليمهم، وغالبا ما يكون ذلك بتضحيات مالية كبيرة، في أن يتم الحصول على الوظيفة فإنها تكون «ملكا» لمن نجح في الفوز بها دون الحاجة إلى أن يضمن الاحتفاظ بها عبر الاستمرار في أداء العمل. وبالإضافة إلى ذلك، ينبغي على العائلة أن تستعيد «استثارها» عبر بيع التفضيل في التعامل أو عبر

جمع «المستحقات»، والتي تعدمن عوائد الاستثار في هذه الوظيفة. أما الدعوة إلى الترقية الوظيفية عبر الاختبارات والجدارة في الأداء فينظر إليها باعتبارها مبادرة لحرمان المسؤولين من عوائد شرعية ناتجة المسؤولين من عوائد شرعية زاتها عن «استثارات» سابقة. إن هذه الإصلاحات لا يمكن فرضها من الخارج، وإنها يجب التعامل معها عبر مصلحين محليين.

من الحقائق المعروفة أن الفساد الرسمى يرتبط بعلاقة متبادلة مع الحرية الاقتصادية، أي: أن العلاقة ما بين مستوى الموثوقية في صيانة المؤسسات لحقوق الملكية الخاصة وحرية استخدامها، وبين مستوى الاستقلالية والموثوقية في دور القانون في البلاد. إن إصدار الضوابط المرهقة المعقدة، والتي تلقى بتأثيراتها على الدخل الخاص والشروة بشكل دائم، يعتبر من أسباب تغلغل الكسب غير المشروع. وفي الحقيقة، لا يمكن الحيلولة دون الخروج باستنتاج مفاده أن بعض الضوابط تفرض أساسا لتمكين أرباب السلطة من الحصول على الرشي. وفي آراء الاقتصادي الحائز على جائزة نوبل، أمارتيا سين، والذي يحق في اعتباره حدوث التنمية

الاقتصادية في الدول الفقرة نوعا من أنواع التحرير، نجد أنه يرى أن إلغاء الضوابط من جانب واحد في الدول النامية يبرر ما ينتج عنه من انحسار للفساد، وذلك بغض النظر عما إذا كان يسؤدي إلى فوائد أخرى. كما إن الحكومة النزيمة تساهم أيضا في رفع مستوى الثقة ما بين الناس.° خلال حقبة طويلة من القرن العشرين لم يكن هنالك فهم في صفوف المفكرين وجهات التخطيط للدور المحوري للمؤسسات كاعرّفه آدم سميث. ولم يكن يتبع المدرسة الاقتصادية النمساوية المؤسساتية غير أقلية من الاقتصاديين من أمثال بيتر باور. ولكن المقاربة التطورية المؤسساتية بدأت في ثمانينيات القرن العشرين باتخاذ موطيئ قدم لها وكان لها أثر كبير على التخطيط والإصلاح. ومؤخرا نجد أن حتى بعض المنظات العالمية قد بدأت في الاهتهام جديا بالمؤسسات وتطبيقها بنزاهة، ولهذا ركزت نسخة العام ٢٠٠٥ من تقرير صندوق النقد الدولي المعنون (المشهد الاقتصادي الدولي) على «بناء المؤسسات» (الفصل الثالث) بے نصه: «ارتفاع النمو يعتمد على... حقوق ملكية أمتن، وفساد

أقل، وأداء حكومي أفضل». ٧ وهذا ينبغى أن يكون له تأثيرات مهمة على السياسة، ومن أمثلة ذلك: كيف يمكن للمعونات الأجنبية أن تصل إلى مستحقيها بوجود مؤسسات ضعيفة؟ ولا مانع من التذكير هنا بنقطة أساسية، وهيى: إن اختلاف مواقف الناس من الفساد والحرية الاقتصادية ينشـــأ مــن فجــوة أساســية تفصــل مــا | بين وجهات النظر؛ فوجهة النظر الغربية التي تعتبر الأفراد مالكين ومصالحهم ذات أهمية عليا في الأداء الحكومىي إنها تتعارض مع وجهة نظر النخب السياسية في معظم المجتمعات التقليدية غير الغربية. فهذه النخب تعتبر نفسها هي المالكة وأن «شعوبها» موارد متاحة للاستغلال في سبيل تعزيز السلطة والشروة. أما الآن فالعولمة تنشر وجهة النظر الفردانية، وشعوب العالم توجه هجهاتها إلى المصالح الأنانية للنخب القوية باعتبارها فسادا، كما أن صوتها لا يتعرض للاضطهاد كما كان يحدث في السابق.

قياس الفساد ومقارنته يستطيع العلااء دائها أن يتعلموا الكثير، وأن يقدموا نصائح أفضل، عندما تكون الظاهرة التي ينظرون

لها قابلة للتكميم؛ وينطبق ذلك على العلاقة التي تربط ما بين النمو الاقتصادي والحرية الاقتصادية والفساد.

إن قياس إجمالي الدخل الوطني والناتج الوطني (GDP/GNP) يمكن تأسيسه على منهجية متينة ومعايير مقبولة تم التوافق عليها في المنظات الدولية عبر عقود طويلة. كما إن المقارنة بين دول العالم بحسب دخل الفرد تستند إلى أسعار الصرف أو تقديرات القوة الشرائية، مما يعكس الواقع بشكل أكثر مصداقية في معظم الحالات. ولا شك في أن هنالك هامشا ولكن ذلك لا يمنع من تمتعها بالمتانة والقبول الواسع.

أما تحديد مستوى المؤسسات التي تستند إليها الحرية الاقتصادية فهي مهمة أصعب من ناحية القياس والمقارنة على المستوى الدولي، وذلك لأنه لا يمكن الحيلولة دون تضمنها لتقييات ذاتية واعتبادها على ناذج صغيرة. وفي ثمانينيات القرن العشرين توصل عدد أكبر من الاقتصاديين إلى إدراك الأهمية العظيمة لمؤسسات الحرية الاقتصادية، عا أدى إلى البدء بعدة جهود لتقدير

مستوى حقوق الملكية والأداء الحكومي، وحرية العمل، وأسواق رأس المال والمنتجات ومدى انفتاحها على التنافس العالمي. ومنذ العام ۱۹۸۸، قام مرکز فریزر (۱۹۸۸ Institute) الكنــدى بتنسـيق جهــد عالمي ضخم لتطوير منهجية متفق عليها وجمع المعلومات اللازمة حول معايس الحرية الاقتصادية. وقد لاقت البيانات المجموعة قبولا واسعا وقدمت أفكارا قيمة تدعم السوق الحر والخيار الشخصي. وإلى جانب ذلك، كان هنالك جهد مشابه يقوم به مرکز هیریتیج (Heritage Foundation) الأمريكي بالتعاون مع صحيفة وول ستريت جورنال، وعلى الرغم من اختلاف المنهجية المتبعة فإن النتائج التي تمخضت عنها هاتان الدراستان تروى القصة نفسها: الحرية الاقتصادية تلائم النمو والمستوى المعيشي المرتفع.^

إن درجة الفساد في فرض القواعد لم تتلق الاهتهام نفسه خلال مدة طويلة؛ ثم ملئت هذه الفجوة خلال العقد الماضي بواسطة مشروع للتقدير السنوي لمستويات التعامل غير النزيه في مجال السياسة والإدارة، وهو ما أطلق عليه: مؤشر تمييز الفساد

Corruption Perceptions)

الساب المسور في جامعة باسو الألمانية هذا الموشر في جامعة باسو الألمانية تحت إشراف البروفيسور يوهان غراف لامبسدورف، وذلك بالتعاون مع منظمة الشفافية الدولية، وهي مركز أبحاث يقوم سنويا بنشر (تقرير الفساد العالمي). وهذا المؤشر، جنبا إلى جنب مع التحليلات ودراسات الحالات الواردة في (تقرير الفساد العالمي)، يهدف إلى تقوية عزيمة العالمي)، يهدف إلى تقوية عزيمة شريحة الناخبين وما لها من وكلاء شريحة الناخبين وما لها من وكلاء والتنفيذي على محاربة الفساد.

على الرغم من أنه يعتمد على على الرغم من أنه يعتمد على قاعدة بيانية أكثر اختلافا من ناحية البيانات الرئيسية؛ ففي عدد كبير من الدول، يرجع المؤشر إلى بيانات تعود إلى ثمانينيات القرن العشرين، ولهذا يمكننا تقفي أثر بعض التوجهات بعيدة المدى بفضل هذه البيانات، على أن لا ننسى حدوث بعض التغيرات في شمول المعلومات ونوعيتها عبر الزمن. "

أصبح هذا المؤشر يتضمن في العام

حالات الفساد حول العالم

إن تقرير مؤشر تمييز الفساد للعام ٢٠٠٥ الدي نشر في أكتوبر الماضي يوفر لجهات التخطيط العديد من الأفكار المفيدة؛ إذ يقدم لها مادة كمية تدعم الاعتبارات التي وردت في مقدمة التقرير.

وفي الشكل المدرج أدناه (يرد في نهاية الدراسة) يورد التقرير تقديرات المـؤشر للعـام ٢٠٠٥ بالمقارنـة مـع متوسطات المدة (۱۹۸۰-۱۹۸۵). وبالإضافة إلى ذلك يحتوى الشكل على تقديرات بعض الدول للعام ٢٠٠٥ ممن لا تتوفر حولها أية بيانات على المدى البعيد. ١١ إن المرتبة العالية في الشكل تعكس تطبيق أفضل معاير النزاهة في الإدارة الحكومية، والعكس بالعكس. كما ينبغي النظر إلى المقارنات الزمنية للفساد بشكل تقريبي بسبب تغيرات المنهجية المتبعة وطبيعتها الذاتية. وعلى الرغم من جميع ذلك، فإن المعلومات الواردة تفیدنا ہے یہای:

* الانطباع الأهم الذي يتركه التقرير يتمشل في أن الدول الثرية المتقدمة تحرز مرتبة أعلى عموما في هذا الموشر بالمقارنة مع الدول الأقل تقدما. ولا يمكن إرجاع سبب ذلك

أبدا إلى العلاقة ما بين معدلات الدخل ومعدلات الفساد، ولكن يبدو من المقبول الاعتقاد بوجود تفاعل غير مباشر في ما بينها: حيث تفتقر الدول عندما يشيع الفساد بين حاكميها، والمستوى المعيشي البائس يؤدى إلى الفساد.

* ومع ذلك، فقد تغيرت معايير النزاهـة في الإدارة الحكوميـة كثـرا خلال العقود القليلة الماضية في الدول الغنية والفقيرة على حد سواء. ومنها ما تحسن منذ أوائل الثانينيات، ومنها ما لا يرال منحدرا (في معدلات الفساد). وهكذا، يتبين من الشكل أن الفساد ظل يرتفع في الدول ذات الإدارة الحكومية الجيدة نسبيا (المدرجة على يسار الشكل) من أمثال الو لايات المتحدة وفرنسا واليابان وجنوب أفريقيا وماليزيا، وذلك بالإضافة إلى دول تعرف تقليديا بأنها أكثر فسادا بكثير (المدرجة على يمين الشكل) من أمثال الصين وروسيا وتركيا وكينيا. أما الدول الأخرى فقد تمكنت من تحسين معدلاتها من أمثال أستراليا ونيوزيلندا وفنلندا وتشيلي وهنغاريا واندونيسيا.

* كانت أستراليا تعتبر من أقل الدول فسادا (المرتبة الثامنة في العام

أوائل الثهانينات الماضية. كها إن نيوزيلندا تحسن أداؤها بشكل أكبر نيوزيلندا تحسن أداؤها بشكل أكبر في العام ٢٠٠٥ (تحتل المرتبة الثانية بعد فنلندا) ولا يرال أداؤها يتطور بمرور الوقت.

* تحسن بشكل عام أداء الدول الانغلوساكسونية ودول شال أوروبا (لا تظهر جميعها في الشكل) التي تحتل مرتبة متقدمة أصلا، وذلك باستثناء الولايات المتحدة.

* يبدو أن هنالك بعض الدول الأوروبية التى تنجرف باتجاه مشكلات جدية، كفرنسا وألمانيا، حيث عانت مطولا من الركود الاقتصادى والاستياء السياسي، وظلت تراوح مكانها في مراتب متوسطة على سلم معدلات الفساد. * مـشروع الاتحـاد الأوروبي لربـط ثقافات الحكم مع معايس النزاهة شديدة الاختلاف يواجه فجوات واسعة، وأحيانا: متوسعة، في مستوى الإدارة الحكومية. إن المعايير المتفاوتة للفساد تعسر مسعى الاتحاد الأوروبي نحو تساوى الدخل؛ فهذا المسعى ربا يحتاج إلى تحويل مبالغ مالية كبرة ومستمرة من الدول الغنية المتمتعة بمستوى منخفض من الفساد

إلى دول فقيرة يسودها الفساد. إن تفاوت مستويات الفساد بين الدول، واختلاف سرعة مستلمي التمويل في استغلال قواعد الاتحاد الأوروبي من قبل ختلف الدول، قد أدى فعلا إلى لعب دور كبير في الرفض الشعبي المتزايد للحركة المتنامية في توسع الاتحاد الأوروبي وتقارب دوله. * يلاحظ الانخفاض الشديد في معاير النزاهة لدى الدول التي

حكمتها الشيوعية؛ فمنذ انهيار الشيوعية وهذه الدول تتصارع مع الفساد المستشرى بدرجات مختلفة: ففى هنغاريا مثال ناجح يلفت الانتباه، كما إن استونيا وسلوفينيا وليتوانيا تتبوأ مراتب ضمن الدول المتقدمة الأقل فسادا؛ أما معايس النزاهة في روسيا وبولندا والتشيك فقد تدهورت على نحو سيئ. وربا يعكس هذا، جزئيا على الأقل، شفافية أكر في الجهاز الحكومي؛ ولكن، حتى وإن اعتبرنا جزءا من التدهور ناتجا عن تنامى الإدراك لهذه المشكلة، تدل هذه الحالات على أن المنظومات الإجبارية المركزية لا تـزال حيـة تـرزق، أو أن الفـراغ الذي تركه غياب التخطيط المركزي لم تمالأه المؤسسات وآليات الفرض

التي تدعم قيام اقتصاد سوق فعال ومجتمع حر. وقد يتبين أن بناء النظام الفعال أكثر صعوبة من إلغاء تأميم الملكية وسياسة الضوابط الشاملة. " الملكية وسياسة الضوابط الشاملة. " معدلات عالية للفساد، باستثناء عدد من الأمثلة المميزة كالدول الثرية من أمثال سنغافورا وهونغ كونغ وتايوان. كما إن كوريا الجنوبية التي كانت تعديوما من أكثر دول العالم فسادا أصبحت اليوم تتجه بوضوح نحو مرتبة عليا في مؤشر تمييز الفساد وتعتبر ذلك هدفا من أهداف سياساتها. "

الفساد والتخلف التنموي

إن ما يرزال سائدا في الإدارة الحكومية في العالم الثالث من معايير متدنية للنزاهة يقدم تفسيرا لاستعصاء القضاء على الفقر؛ حيث لا يبدو أن هذا العالم قد تفهم على نحو واسع أخلاقيات التحكم بالفساد التي كان كتاب التنوير الأوروبي يشددون عليها في القرن الثامن عشر. ويرى فرانسيس فوكوياما في تقديمه لنسخة العالمي) أن المارسات الفاسدة لا تزال متغلغلة بعمق في أوصال الثقافة

جو هـ المنظو مـة السياسـية، وأن مـن شأن الإصلاحات أن تؤدى إلى تهديد مصالح النخب التي تتمتع بالمال والسلطة، كما يلاحظ بأن «حتى المؤسسات ذات التصميم الأفضل لن تتمكن من الوقوف بوجه الفساد إذا كانت الأعراف الاجتماعية تتقبل تعاطى الرشوة، أو إذا كانت نخب البلاد تعتبر السياسة حلبة للإثراء». ١٤ ويضيف فوكوياما أنه حتى عندما يأتي طرف متنور أجنبي ليشير إلى الحاجة الملحة لمحاربة الفساد فإن جهوده ستتوقف على يد السياسيين المحليين في نهاية المطاف؛ وهي نقطة إذا تم الاكتفاء بها فستؤدى إلى الاستنتاج بأن الفقر في عصر العولمة ينتج عن قرار مسبق؛ ولكن مما يؤسف له أن هذا القرار تتخذه النخب السياسية ومن يحابيها في السلطة، وهكذا يستمر الفقر مخيا على الجماهير المسحوقة!

والتقاليد المحلية، بل إنها تشكل

لقد ظهر في بعض الدول الفقيرة قادة سياسيون منحوا أولوية كبرى للنمو الاقتصادي الإجمالي ووضعوا نصب أعينهم أن تحقيق الازدهار للجميع يمثل مصدرا للشرعية والقوة، واستمدوا الإلهام أحيانا

من تحديات وصراعات عالمية، كها حصل في شرق آسيا التي هيمن عليها شبح الصين الشيوعية، ومن اهتهام أصيل بانتشال الناس من الفقر. وأدت الرغبة في تحقيق النمو الاقتصادي إلى تحفيز جهات التخطيط على البدء بتطبيق قواعد اقتصاد حر منفتح وعلى الاستثار في التعليم، ومع ظهور طبقة وسطى ثابتة ماديا أصبحت الحرية السياسية ينظر إليها باعتبارها مرغوبة بشدة وبدأت الأجيال الغنية حديثا بالوقوف في وجه الفساد التقليدي. ومع تنامي الاقتصاد واتساع القاعدة الضريبية، أصبحت الحكومات قادرة على توفير رواتب أفضل لجهات الخدمة المدنية، وهذا أدى أيضا إلى المساعدة في الحد من الفساد، ولم يقتصر ذلك على سنغافورا وهونغ كونغ وتايوان وكوريا، حيث امتد نوعا ما إلى تشيلي وموريشيوس وبوتسوانا، وهي دول تتحرك بالتدريج من العالم الثالث إلى العالم الأول. وقد بدأت هذه العملية غالبا بسبب إجراءات قام ما حاكمون مستبدون من أمثال: لي كوان يو في سنغافورا، وبارك تشونغ هـى فى كوريا، وأوغستو بينوشيت في تشيلي، وأدت هذه الإجراءات إلى

إن التحدى الكبير الذي نواجهه حاليا يتمثل في إقناع النخب التقليدية والحديثة في الدول النامية الأخرى بأن النمو الاقتصادي لايتطلب الإصلاح المؤسساتي فحسب (صياغة القواعد التي تعزز الحرية الاقتصادية)، وإنها يحتاج أيضا إلى حملة حاسمة على الفساد (التطبيق الشفاف المنصف لهـذه القواعـد). وليـس هـذا بالأمـر الهين لأن الانطلاق بالنمو الاقتصادي يـؤدى غالبـا إلى ظهـور فـرص جديـدة للتعاملات الفاسدة، كها تتكاثر البروقراطية وتخلق ضوابط جديدة توفر إغراءات أكثر بكثير. ١٠ أضف إلى ذلك أن الرشى تصبح أكثر تكلفة؛ فبينها كان الثمن التقليدي لخدمات الموظف الرسمى يتمثل في جهاز راديو أو ما يقترب من ثمنه، أصبح هذا الموظف يطالب بعطلة في لندن أو بفيلا في سيدني. وفي هذه

الجبهة الحاسمة، يقوم (تقرير الفساد العالمي) و (مؤشر تمييز الفساد) بتجهيز الأجيال الشابة من محاربي الفساد في الاقتصادات الانتقالية بالليزم من أفكار ومعايير قيمة.

إن أفريقيا تعاني من مستوى مرتفع مين الفساد في الإدارة الحكومية، وقد كان التخلف التنموي الأفريقي في هذا العام محل تركيز جهود جبارة متجددة لبذل المزيد من المساعدات الرسمية وإطفاء الديون المستحقة. وليس من المفاجئ أن نجد المحكومات التي تشربت الفساد في الاقتصادات الراكدة لا تبدي ميلا قويا إلى دفع ديونها، كما إن الدول

الأفريقية الفقيرة المثقلة بالديون،

بالإضافة إلى فيتنام وبورما، لا تكف

عن إحراز المراتب الأسوأ في سلم

الفساد، وعندما يقوم دافع الضرائب

في الدول الغنية بإعفاء الدول الفقيرة

من الديون أو فوائد الديون التي

يقدمها البنك الدولي وغيره من الوكالات الرسمية فإن ذلك يؤدى

إلى «ضرر معنوى» ويشكل دعوة إلى

التصرف بشكل غير مسؤول، كما

يشجع على تفاقم الفساد وترسيخه،

وعلى الاستدانة مجددا لدعم المستوى

المعيشي المبذر للنخب، ١٦٠ وذلك في

ظل أنظمة تحرم مواطنيها من الحرية الاقتصادية غالبا. ١٧

إن الاقتصادات ذات المنظومات السياسية والقضائية والإدارية الفاسدة تبقيى دون شك قادرة على التنافس العالمي في أسواق التصدير وفي اجتذاب رأس المال المتحرك عالميا والمعرفة العملية والاستثهارات. وعندما يتم تحصيل الرشمي فإن رأس المال المتحرك عالميا والاستثهارات تبقي هنالك ما دامت عوامل الإنتاج المحلية، با فيها الإدارة الحكومية، تتحمل تكاليف الفساد. والفساد يعنى أن العال وأصحاب الأراضي المحليين ينبغي عليهم أن يتقبلوا أجورا أقل مما قد يحصلون عليه في غياب الفساد، وهكذا تظل الأجور المحلية منخفضة، وعلى الرغم من أن الأجور تميل إلى الارتفاع في المصانع المتوجهة للتصدير بالمقارنة مع الصناعة المحلية، فإن مناهضي العولمة قادرون مع ذلك على طرح أمثلة عن أجور منخفضة وراكدة، وهكذا يمكن تشويه سمعة الـشركات العالمية والعولمة، وتبقي، بالإضافة لذلك، المحصلة الضريبية الرسمية منخفضة، مما يودي إلى تقليص الخدمات الحكومية إلى الحد الأدنى وعدم إنشاء البنى التحتية؛ كما

إن الموظفين الحكوميين يتلقون أجورا منخفضة، عما يؤدي إلى التشجيع على الفساد. إن الجانب الحقيقي (الفساد) لا يمكن ملاحظته بسهولة، ومن الأسلم سياسيا في جميع الأحوال أن توجه سهام اللوم إلى الأجانب والرأسالين.

من المعتقد بأن معدلات الفساد في الصين والهند قد تفاقمت بشدة منذ أوائل الثانيات الماضية (الشكل)، ولكنها تحسنت شيئا ما بعد الانفتاح المتنامى لاقتصاد كلا البلدين. ويعتقد بأن الصين شهدت صعودا في ممارسات الفساد منذ بداية الإصلاحات الاقتصادية في أوائل ثمانينيات القرن العشرين، ولكن ذلك قد يكون انعكاسا لتحسن الشفافية ولإدراك الشعب الصيني بأن الفساد شر يمكن محاربته. ١٨ ومع ذلك، فإن العمال وجباة الضرائب في كلا البلدين سيتمكنون من تحصيل حصة أكبر من الدخل بسبب جهودهم في حال تفعيل الضوابط الفعالة في مكافحة الفساد وفرضها بشكل منسجم ومقنع. وإذا لم يتم تخفيف عبء الفساد فمن المرجح أن يؤدى ذلك إلى اتهامات متبادلة بين السياسيين، وإبطاء النمو، وصراعات اجتماعية

مع تزايد النفوذ الذي تكتسبه الطبقة

كا تتصاعد إشارة تحذير سياسية أخرى من بيانات الفساد في الدول الغنية بالنفط والغاز، حيث تعانى السعودية وإيران والجزائر وليبيا وروسيا وأذربيجان واندونيسيا ونيجيريا من مستويات مفرطة للفساد (الشكل)، ويبدو من البيانات السنوية للفساد أن معايير النزاهة انحدرت في الأعوام القليلة الماضية. وفي فنزويلا، وهي من المصدرين الرئيسيين للنفط، ارتفع معدل الفساد بشكل ملحوظ في ظل نظام الرئيس تشافيز. وفي ماليزيا، وهي دولة ذات أداء أفضل في مكافحة الفساد، يبدو أنها سمحت لمعاير النزاهة بالانحدار في حقبة رئيس الوزراء مهاتر محمد. ومن الواضح أن الشروة النفطية والغازية تسمح للنخب الحاكمة بالتدخل أكثر في الاقتصاد وبالاستحواذ على حصة هائلة مما تحصل عليه البلاد من مردود هذه الموارد. كما إن معظم الدول الأولى في تصدير النفط والغازلم تقم بتوزيع الدخل والثروة على نحو متساو، بل على العكس، وهذا يشير إلى وجود بذور اضطرابات اجتماعية وسياسية في المستقبل، مما يودي إلى إعاقة الإمدادات في مجال الطاقة. ومع ذلك، وكما تشير التجارب

الوسطى في كلا البلدين. وترتفع مستويات الفساد في الدول المحيطة بأستراليا أيضا؛ إذ يضع موشر تمييز الفساد علامة اهتام عاجل بالوضع في اندونيسيا وتيمور الشرقية وبابوا نيو غينيا والفيليين ولاوس وسريلانكا وتايلاند وساموا وفيجي (الشكل). أما في أفريقيا فقد تشربت بالفساد إلى مستوى شديد، مما قد يؤدي إلى فشل الدولة، وهي ظاهرة أصبحت في يومنا هذا تتصدر اهتهام العالم، ولهذا فإن من يتبرعون بالمعونات يحاولون التأكيد على مراعاة شروطهم قبل تقديم المعونات للدول الفاشلة، ولكن دون جــدوى. إن الأنظمــة الفاســدة تفشل شعبها فيضطر إلى التحول إلى مصدر للهجرة الجاعية غير الشرعية بمعدلات لا يمكن للديمقراطيات الغربية أن تتحملها دون الإضرار بمواطنيها الأصليين؛ بل إن الشباب الفقير المحبط يتحول إلى جنود لدى الإرهاب والإجرام والاضطرابات السياسية الداخلية، وهذا ما نشاهد في أفريقيا مرورا بالشرق الأوسط وصولا إلى جزر سليان في المحيط الهادئ.

المؤسفة مع قادة هذه الأنظمة كآل سعود وماليزيا مهاتير وإيران آيات الله وفنزويلا تشافيز، فليس بإمكان الغرب أن يفعل إلا القليل بشكل مباشر لخفض مستوى الفساد في الأنظمة الغنية بالموارد.

إن بوسع القادة العنيدين هو لاء أن يحصلوا بسهولة على الدعم الفكرى والسياسي للبقاء على مواقفهم الوطنية ومعارضة النظرة الغربية للانفتاح والأداء الحكومي الشفاف. لكن مقاومة ضغوط التنافس العالمي تنضر بمجمل السكان ومن لا يتصل بدائرة المحسوبية، ومن المؤسف أن نجد بعض جماعات الضغط الداعية لإطفاء الديون والمعونات الرسمية والتجارة «العادلة» (وليست الحرة)، من أمثال منظمة أوكسفام (Oxfam) الخبرية البريطانية، وهي ترسل إشارات إلى هؤ لاء القادة بأنهم قادرون على الاستمرار في نهجهم. وهنالك ملاحظة أخرى أبرزتها بيانات الفساد للعام (٢٠٠٥)، وهي أن التدخل العسكري الغربي، كما حصل في أفغانستان وتيمور الشرقية والعراق (الشكل)، من الواضح أنه لا يـؤدي إلى معايير مقبولة للنزاهـة. ١٩

والدليل الذي تطرحه جهود مكافحة الفساد وتحقيق النمو والقضاء على الفقر وإنجاز الاستقرار الاجتماعي نستنتج منه أن التدخل العسكري يتبعه بسهولة فشل اقتصادى واضطراب اجتماعي. كما إن الوكالات المكلفة بالتدخل تقع بسهولة في شرك ثقافات الفساد للدول الفاشلة، والحكومات العسكرية متشبعة بثقافة القيادة والسيطرة الهرمية، وتميل إلى الارتياب من التنافس غير المركزي والحرية الاقتصادية، وتفضل اللجوء السريع إلى النهج التدخلي، مما يؤدي إلى أضرار جانبية غير مقصودة تتمثل في تقوية الأسباب نفسها التي ينتج عنها ركود الاقتصاد واضطرابه. ٢٠ يجب أن لا يكون هنالك في المستقبل أية محاولة للتدخل في الأنظمة الفاشلة دون وجود خطط واضحة حول كيفية تحرير المؤسسات الاقتصادية وضهان معايس غسر فاسدة للإدارة الحكومية، وهي مهمة أصعب بكثير من تقديم الديون والسلع الرأسالية أو بناء الكليات التكنولوجية، كما إنها أهم بكثير؛ فالدول الفاشلة تفتقر في الغالب إلى الخبرة والمهارات لتشعيل الإدارات والأجهزة القضائية غير الفاسدة، ولهذا يجب أن لا تكون

هنالك محاولة لتطبيق سوى الشكل الأبسط والأكثر تواضعا من الإدارة الحكومية، ولكن مما يؤسف له أن موظفي منظمة الأمم المتحدة والبنك الدولي والاتحاد الأوروبي ومعظم هيئات الإغاثة يميلون إلى الدفع باتجاه بنبي إدارية طموحة للدول العالم الثالث، ولكن هذه البني تتداعي تاليا بسبب الافتقار إلى كفاءات محلية متمكنة من الإدارة الحكومية عموما، والإدارة الحكومية النزيهة خصوصا، فالإدارات التي تطمح إلى الكال محكوم عليها بالفشل دون شك، ومشال ذلك ما تم تطبيقه في بابوا نيو غينيا بعد استقلالها، وما حاولوا تطبيقه في تيمور الشرقية. ٢١

مؤازرة الفساد في الدول الفقيرة هـل ينبغي في المستقبل استثناء الأنظمة الفاسدة جميعها من المعونات الأجنبية؟ إن تقرير (كرم الألفية) الصادر حديثا يشير إلى زيادات كبيرة في المعونات الغربية الرسمية التي تتلقاها الدول الأفقر، والتي تكون الأكثر فسادا في الغالب. فالدول الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء، الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء، والتي تستلم حاليا ٨٠ مليار دولار سنويا كمعونات أجنبية، يتوقع أنها

ستستلم ۱۲۵ ملیار دولار سنویا بحلول العام ٢٠١٠، ولكن التريليون من الدولارات التي تدفقت إلى هذه الدول خلال نصف قرن مضي لم يكد يستفد منها أحد من الأفريقيين، ٢٢ بل إن معدلات الدخل قد انخفضت باستثناء القليل من الدول، وهنالك الكثير من الحالات الموثقة التي أدت فيها المعونات الغزيرة إلى خسارة هائلة، بينها تم التغاضي عن حلول أكثر بساطة وأقل تكلفة؛ ومن الأمثلة النموذجية على ذلك: الخدمات الطبية العامة في الدول الأشد فقرا، حيث ينفق مبلغ (٠٠٠ أ٥٥-٠٠٠ أ٠٥ دولار) على إنقاذ كل طفل، بينها تشير الدراسات إلى إمكانية تحقيق ذلك بإنفاق (۱۰ دولارات) فقط، ۲۳ وهذا الفشل يمكن تفسيره بوجود الفساد في منظات الإغاثة وفي الحكومات الأفريقية، وينجم عن ذلك أن الدخل يعاد توزيعه من الفقراء إلى النخب المهووسة بالسرقة، مما يودي إلى دوران حلقة (الفساد-الفقر). ولذلك فإن المعونات الأجنبية قد تتسبب بالضرر بدلامن النفع، وهذا ما عبر عنه بيتر باور بعبارة بليغة حين قال: «إن إعطاء الأموال للحاكم بسبب فقر رعاياه إنها يصب مباشرة في صالح

سياسات الإفقار"، "ويصل إلى نتيجة مفادها أن «من الواضح أن تقديم المعونات التنموية ليس ضروريا لإنقاذ المجتمعات الفقيرة من حلقة الفقر المتوحشة، بيل إنه يؤدي بيدلا من ذلك إلى إبقائهم في هذه الحالة". "الأجنبية جزءا كبيرا من ميزانياتها، الأجنبية جزءا كبيرا من ميزانياتها، الأفريقية وجنوب المحيط الهادي، لا تتاج إلى أن تبذل جهدا كبيرا في سبيل تحصيل العائدات الوطنية المحتملة من تعزيز النمو، ولا تهتم بطموحات المواطن العادي؛ فالمعونات تخلق بيئة المواطن العادي؛ فالمعونات تخلق بيئة المواطن.

إن أداء الدول الفقيرة المثقلة بالديون في أفريقيا يتناقض مع تجربة دول شرق آسيا، حيث لا تكاد المعونات الأجنبية المقدمة تساوي شيئا، وهنا تنبغي الإشارة إلى أن المواطن الذي يدفع الضرائب في الكثير من دول شرق آسيا ذات النمو السريع أصبح الآن يمتلك قدرا جيدا من السيطرة الديمقراطية.

لا شك في أن القائمين على إعداد مؤشر تمييز الفساد قد تساءلوا علا إذا كان يجب إيقاف المعونات الأجنبية للأنظمة الفاسدة، وكانت إجابتهم

بأنه لا يمكن التخلى عن الدول الأشد فقرا، وأنه إذا ثبت بأن هذه الدولة أو تلك مصابة بالفساد، فإن ذلك ينبغى أن يكون إشارة للجهات المتبرعة بضرورة الاستثمار في مقاربات منهجية لمحاربة الفساد، وأن هذه الجهات يجب أن تهتم خصوصا بإشارات التحذير وتتأكد من القيام بالعمليات المناسبة للسيطرة على الوضع. ٧٠ وهي مهمة شاقة لجهات الترع، ولا تحظي بالشعبية لدى مستلمي المعونات، كما جاء بوضوح في خطاب مايكل سومير (رئيس وزراء بابوا نيو غينيا) للأستراليين مؤخرا خلال مقابلة تلفزيونية. وهكذا يسهل استحضار الانتقادات التي تحذر من الاستعمار الجديد وتنادى بالخصوصية الثقافية، أماحين يتحدثون عن موثوقيتهم الكبيرة فلن يتطرقوا إلى هذه الخصوصية.

إن وكالات المعونات متعددة الأطراف لا تقدم لدافع الضرائب الذي يمولها دلائل ذات مصداقية متينة؛ وهي في الغالب تحسب «نجاحها» بمقدار ما تحصل عليه من ملايين الدولارات. وقد اشتكى جيفري ساكس (المستشار الاقتصادي للأمين العام السابق لمنظمة الأمم

المتحدة كوفي عنان)، والذي كان يدعو إلى زيادات كبيرة في المعونات الأجنبية، من أن جيزءا كبيرا جيدا من المعونات المقدمة قد ذهب إلى جيوب المستشارين الأجانب. لكن الموثوقية تتضمن مراقبة إنفاق المعونات لضهان استخدامها بفعالية، وهذا يتطلب حتم الاستعانة المكثفة بخسراء أجانب في فرق عمل مشتركة من المسؤولين في الدول التي تقدم المعونات والدول التي تستلمها. وهذه العمليات المشتركة من شأنها أن تشكل مدارس للإدارة الفعالة الأمينة، فالهيأة التى أدارت عملية تقديم المعونات الأسترالية (بخبرات أسترالية) إلى ضحايا التسونامي في اندونيسيا تقدم نموذجا جديرا بالدراسة، وحتى بالاقتداء.

جوقة التهليل للفساد

إن القضاء على الفساد يعتبر أمرا حيويا لتحقيق الازدهار والاستقرار على الرغم من أنه لا يرال يفتقر إلى الشعبية، وعلى الرغم من تزايد الدلائل التي تشير إلى أن الكسب غير المشروع سرطان يمكن علاجه، وأن القرارات التجارية بنقل رأس المال والاستثارات مبنية على تحليلات

وولفغانغ كاسبر ترجمة: علي الحارس للواقع السياسي الخطر، وأن العديد من شباب العالم الثالث مهتاجون بحاس ضد السرقة، فإن ذلك لا يمنع من البعد عن تحقيق الانتصار في معركة الأفكار. وستدافع الطبقة المتنعمة بالامتيازات عن مواقعها وامتيازاتها المحصنة، وستحتج على انفتاح التجارة والاستثهار والأفكار، وستلهج ألسنتها بشجب العولمة. وما دامت المعركة مستمرة بين الفردانية والجماعية فإن جوقة التهليل للفساد ذات المصالح الشخصية يمكنها الاعتماد على أساس فكري؛ فالفاسدون قادرون على إخفاء تعاملاتهم بشكل طبيعي خلف دوافع نبيلة مزعومة حينها لا يكون هنالك إلا قلة من ذوي الثقافة العالية، ومع إخضاعهم لوسائل الإعلام لن تكون الحياة السياسية شفافة، وسيسهل عليهم الحصول على الأموال بسبب الشروة القادمة من الموارد الطبيعية أو المعونات الأجنبية الغزيرة. وعندما يواجه القادة باتهامات الفساد فإنهم يلجوون إلى افتعال الشعور بالإهانة وتوجيه اللوم إلى جهات أجنبية: | من استثارات وإعلامين ومراكز أبحاث؛ ففي الدول التي تتصف بغياب الحرية ومحدودية المستوى

Centre for Independent Studies, 1998), 6-42.

M.E. Streit, Wolfgang Kasper, Institutional **Economics:** Social Order and PublicPolicy (Cheltenham, UK: E. Elgar, 1998). Niclas Berggren, Nils Karlson, Joakim Nergelius (eds.), Why Constitutions Matter (New Brunswick-London: Transaction Publishers. 2002).

- 7. International Monetary Fund, World Economic Outlook 2005 (Washington, DC: IMF, 2005), 125. James Gwartney. Lawson, Economic Freedom of the World, 2005 Annual Report (Vancouver, BC: The Fraser Institute, 2005), [the data are available on www.freetheworld]. M.A. Miles, E.F. Feulner and M. O'Grady (2005), 2005 Index of Economic Freedom (Washington, DC: Heritage Foundation and Dow Jones & Co, 2005) [www.heritage. org/index].
- Transparency International,
 Global Corruption Report 2005
 (London: Pluto Press, 2005).
 For data and definitions of the CorrPI see:
 http://www.ICGG.org.

التعليمي يسهل على النخب الحاكمة أن تتفادى الانتقادات وتستمر في مقاومتها لدعوات التغيير.

إن المقارنات الدولية، كمؤشر تمييز الفادة الفساد، تقدم دليلا قيها وتجهز القادة السياسيين الشرفاء على الصعيد المحلي والخارجي بسلاح قوي في حلبة الصراع ضد سرطان الفساد.

المراجع:

(بحسب ترتيب ورودها في النص ضمن الهوامش، وبحسب رقم الهامش)

- 2. Peter Bauer, From Subsistence to Exchange and Other Essays (Princeton: Princeton University Press, 2000), 45-46.
- 3. Kasper, 1998, op. cit. 51-54.
- 4. Amartya Sen, Development as Freedom (New York: Anchor Books, 1999).
- 5. World Values Study Group, World Values Survey1981-84, 1990-93, 1995-97, and 1999-2001 (Ann Arbor, MI: Interuniversity Consortium for Political and Social Research, 2004).
- 6. Wolfgang Kasper, PropertyRights and Competition, PolicyMonograph 41 (Sydney: The

معالجة الفساد للقضاء على الفقر وولفغانغ كاسبر وولــفغانغ كاســبر ترجمة: على الحارس

- 21. P. Bauer, S. Siwatibau, W. Kasper, Aid and Development in the Pacific (Sydney: The Centre for Independent Studies, 1991).
- H. Hughes, Aid Has Failed the Pacific. Issue **Analysis** no. (Sydney: The 33 Centre for Independent Studies. 2003). H. Hughes and S. Windybank, A Tale of Two Nations, Issue Analysis, no. 58 (Sydney: The Centre for Independent Studies. 2005).
- 22. F. Erixon, 'Why Aid Does Not Work, Viewpoint', BBC [http://news.bbc.co.uk/go/pr/fr/-/1/ hi/sci/tech/4209956.stm].
- 23. P. Stevens, 'UN Plan to Keep Poor in Their Place', Bulletin of the Campaign to Fight Diseases, 27 September 2005 [accessed 28/9/2005].
- 24. P. Bauer, 'Interview with Lord Bauer', The Caian (13 May) (Cambridge, UK: Gonville and Caius College, 1985), as cited by J.A. Dorn, 'Remembering Peter Bauer', Cato Journal, vol. 25: 3(2005), 439.
- 25. P. Bauer, From Subsistence to Exchange and Other Essays (Princeton NJ: Princeton University

- http://www.transparency.org/ surveys/index.html*cpi.
- J. Graf Lambsdorff, 'Corruption and Rent-Seeking', Public Choice, vol. 113:1/2 (2002), 97-125.
- A. Shleifer, A. and R.W. Vishny, 'Corruption', Quarterly Journal of Economics vol. 108 (1993), 599-617.
- 11. http://www.ICGG.org/ corruption perception index/older indexes/overview [CSV file1. 14. Francis Fukuyama, 'Foreword', in: Diana Rodriguez, Gerard Waite and Toby Wolfe (eds.), Global Corruption Report 2005 (London:
- Wolfgang **15**. Kasper. 'Rapid Development in East Asia: Institutional Evolution and Backlogs', Malaysian Journal of Economic Studies, vol. xxxv, nos.
- 1&2 (1998), 45-65.

Pluto Press, 2005), xii.

- 16. I. Harper, H. Hughes, S. Gregg, Noble Ends, Flawed Means: The Case Against Debt-Forgiveness, Issue Analysis, no. 8 (Sydney: The Centre for Independent Studies, 1999).
- 17. J. Norberg, In Defence of Global Capitalism (Sydney: The Centre for Independent Studies, 2005), 62-67.

فينبغي أن تتصف بالشمول، أي: أن تتصف بالعمومية والتجريد والثبات والانفتاح والتناغم. (مصدر سابق: وولفغانغ كاسبر؛ ص١٥-٥٤). والفساد يـؤدي إلى إضعاف كافة هـذه المعايير الضرورية للحرية الاقتصادية، ولذلك ينبغي أن يعتبر جريمة مباشرة بحيق الحرية.

٤ – التنمية باعتبارها حرية: أمارتيا سين.

٥ - من المثر للاهتهام ما يجيب به الناس عن السؤال التالى: «بشكل عام، هل ترى أن معظم الناس جديرون بالثقة أو أنك لا تحتاج إلى الالتزام بالحذر الشديد أثناء التعامل معهم؟»؛ حيث جاء في استطلاع الـ أي المعنـون (World Values Surveys) أن الحيواب جاء بالإيجاب في دول شال غرب أوروبا، ولكن لم يتفق معهم إلا القليل في دول أفريقيا والشرق الأوسط. راجع بيانات هذا الاستطلاع للأعوام 11491-34912 1991-49912 0991-4991, 1991-1.7. ٦- استندت عملية إعادة الحياة إلى المدرسة الاقتصادية المؤسساتية التطورية ذات الخيار العام على رفض الافتراضات التبسيطية، والتي كانت Press, 2000), 45-46.

26. Wolfgang Kasper, 'The East Asian Challenge: What Can Australians Offer Their **East** Asian Neighbours? In H. Hughes et al., Australia's East Asian Challenge (Sydney: The Centre for Independent Studies, 1994). 27. Corruption Perceptions Index 2005 website: Frequently Asked Questions: Question 5, accessed 25 Oct. 2005.

هوامش البحث:

1- يتم التمييز أحيانا ما بين الفساد الخفيف (المقبول؟) والفساد الشديد (غير المقبول)، وما بين «الفساد التسهيلي» و»الفساد العائقي»، ولكن هذا التمييز يفتقر إلى الوضوح والعملية. بل إن النسبية في معالجة الأنواع المختلفة للفساد يمكنها أن تؤدي بسهولة إلى تسامح في غير علمه. وفي الواقع، تميل الأشكال الخفيفة والتسهيلية من الفساد إلى التحول إلى فساد شديد عائقي. التحول إلى فساد شديد عائقي. ٢- من الكفاف إلى التبادل ومقالات أخرى: بيتر باور؛ ص ٥٥ - ٢٠ . والقواعد فعالة في حماية الحرية القواعد فعالة في حماية الحرية القواعد فعالة في حماية الحرية القواعد فعالة في حماية الحرية

عاد نموذج اقتصادي هيمن لدة طويلة، وهو: النظرية النيو كلاسيكية. وبالأخيص، أدى الافتراض (السخيف) بالمعرفة الكاملة إلى إعهاء عيون الاقتصاديين النيوكلاسيكيين عن إدراك أهمية المؤسسات وعواقب الفساد، وذلك لأنهم دأبوا على الافتراض بأن المواطن يعلم دائها بنوايا وكيله السياسي وأن هذا الوكيل سيعمل دون كلل في سبيل تحقيق مصالحة من أوكله. إن المدرسة الاقتصادية النيو كلاسيكية القياسية تركز على حالات التوازن والحالات النهائية، بينها تركز المقاربات المشار إليها سابقا على العمليات، أي: كيفية تطور المعرفة الابتكارية والمسادرات الاستثمارية والتنافس وتحقيقها للتحسن المادي للجميع.

إن المدرسة الاقتصادية المؤسساتية، والتي تعود أصولها إلى المدرسة الاقتصادية النمساوية، تركت أثرا هائلا على الإصلاح الاقتصادي منذ ثمانينيات القرن العشرين؛ ومع ذلك فإنها لا ترال حتى يومنا هذا لا تكاد تأخــذ حقها في التعليــم الأكاديمــي والتنظير الاقتصادي وبناء النهاذج الاقتصادية القياسية. راجع:

حقوق الملكية والتنافس: وولفغانغ

كاسسر؛ ص٦-٤٢. الاقتصاد المؤسساتي.. النظام الاجتماعي والسياسة العامة: وولفغانغ كاسبر، م. ي. شــتريت.

أهمية الدساتير: نيكلاس بيرغرين وآخرون (تحرير).

٧- المشهد الاقتصادي الدولي (۲۰۰۵): صندوق النقد الدولي؛ ص ٥ ١٢.

٨- الأحـدث مـن هـذه التقاريـر: الحرية | الاقتصادية في العالم.. التقرير السنوي ۲۰۰۵؛ جيمس غوارتني، روبسرت لوسون (مركز فريزر). مؤشر الحرية الاقتصاديــة للعــام ٢٠٠٥ (مركــز هيريتيج وغيره).

٩ - تقوم منظمة الشفافية الدولية بنشر تقارير سنوية شاملة، وكان آخرها في العام ٢٠٠٥. وللاستزادة حول مؤشر الفساد يراجع المواقع الواردة في مسرد المراجع (الرقم ٩) و: الفساد والتربح: ج. غـراف لامبسـدورف؛ الفساد: أ. شــليفر، ر. و. فيشــني.

١٠ - لا بد من توفر ثلاثة تقارير مختلفة لكل دولة على الأقل حتى يتم تضمينها في المؤشر، ومن هذه التقاريس على سبيل المشال ما يصدر عن: المنتدى الاقتصادي العالمي (تقارير التنافس الدولي)، الوحدة

الاستخبارية في مجلة ايكونوميست، خدمات المخاطرة العالمية (هيأة استشارية أمريكية)، الهيأة الاستشارية حول المخاطرة السياسية والاقتصادية في هونغ كونغ، البنك الدولي (تقارير بيئة العمل والاستثار).

11- يمكن الاطلاع على بيانات المؤشر كافة على العنوان الالكتروني الحوارد في مسرد المراجع (الرقم 11). ومن الصعب قراءة هذا الملف، كما يعتوي الموقع الالكتروني على جداول (بنظام اكسل) أكثر سهولة في القراءة ولكنها تقتصر على تواريخ قريبة بعنها.

17 - يدور حاليا جدل كبير في المدرسة الاقتصادية النمساوية حول ما إذا كانت حقوق الملكية الخاصة المصانة والأسواق الحرة ودور القانون قادرة على أن تنبشق تلقائيا بمجرد إلغاء الضوابط الحكومية الإجبارية المفصلة. ويرى البعض أن السياسيين المناتجة عن التنافس الاقتصادي العالمي بشكل بناء، مما يحفزهم على الاقتصادية، وبإمكانهم أن يشيروا إلى التحرير الاقتصادي التحرير الاقتصادي التدريجي في أوروبا منذ القرن السابع عشر

ومثيل هذا السجل في شرق آسيا منذ ستينيات القرن العشرين. أما الآخرون، ومنهم الكاتب، فيخشون أن البيانات الناتجة عن الابتكار المؤسساتي تتصف بأنها أكثر تشوها وأشد بطئا مما قد يودي إلى اعتلال الاقتصاد طيلة جيل كامل، وهو ثمن غال جدا مقابل التطور المؤسساتي. ١٣ - كتب الكونت لامبسدورف في رسالة إطلاق نسخة المؤشر للعام ۲۰۰۵: «أعلنت حكومة كوريا الجنوبية أنها تسعى إلى الانضام إلى الدول العشر الأوائل [في المؤشر]... ولقد حسنوا تصنيفهم من المرتبة (٤٧) في العام ٢٠٠٤ إلى المرتبة (٤٠) في هذا العام. وهذا دليل على أن النمط الصحيح من التنافس قد تم إطلاقه بواسطة (مشروع الفساد)».

18 - تقرير الفساد العالمي للعام 18 - تقريم الفساد العالمي للعام 10 - 10 التنمية السريعة في شرق آسيا.. التطور المؤسساتي والتراكات: وولفغانغ كاسبر.

17- نقض سياسة الإعفاء من الديون: هاربر وآخرون.

۱۷ – يقدم يوهان نوربيرغ نقاشا بليغا حول «المعضلة الأفريقية»، فيشير إلى علاقة ترابط وثيق بين

الإدارة الحكومية الفاسدة والإفراط في إصدار الضوابط واعتلال الاقتصاد. راجع: دفاعا عن الرأسالية العالمية: يوهان نوربيرغ.

1۸ – يؤكد المسؤولون في «الجمهورية الشعبية» أن الصين تتبع «النموذج السنغافوري» منذ منتصف تسعينيات القرن الماضي. ولكن يبدو أن القيادة الصينية أغفلت جانبا مها من هذا النموذج، وهو أن سنغافورا تشدد على نظافة يد الحكومة وتوفر رواتب أعلى للموظفين الحكوميين.

19 - يركز تقرير الفساد العالمي للعام (٢٠٠٥) الصادر عن منظمة الشفافية الدولية على الفساد في المشاريع الكبيرة للبني التحتية وإعادة الإعار بعد انتهاء الصراعات، وفي قراءته عبرة لمن يعتبر.

• ٢ - هنالك حالة استثنائية في هذا المجال، وهي تجربة الازدهار الألماني بعد الحرب العالمية الثانية، وذلك لأن عملية التحرير الاقتصادي جرت على أيدي إصلاحيين ألمان من الليراليين، وغالبا ما كانوا يتصر فون

على العكس من الرغبات المعلن عنها لقوات الحلفاء.

11- للاستزادة حول قضية المعونات والفساد في دول جزر المحيط الهادئ يمكن الرجوع إلى: المعونات والتنمية في المحيط الهادئ: ب. باور وآخرون؛ فشل المعونات في منطقة المحيط الهادئ: هد. هيوز؛ قصة أمتين: هد.

٢٢ - رؤية في أسباب فشل المعونات:ف. اربكسون.

٢٣ خطة منظمة الأمم المتحدة
للإبقاء على الفقر: ب. ستيفنس.
٢٤ مقابلة مع اللورد باور: ج. أ.
دورن.

٢٥ - من الكفاف إلى التبادل ومقالات أخرى: ب. باور.

٢٦- التحدي في دول شرق آسيا: ماذا يمكن للأستراليين أن يقدموه إلى جيرانهم في شرق آسيا؟: وولفغانغ كاسبر.

٢٧ موقع مؤشر تمييز الفساد
 (٢٠٠٥)؛ رابط الأسئلة المتداولة.